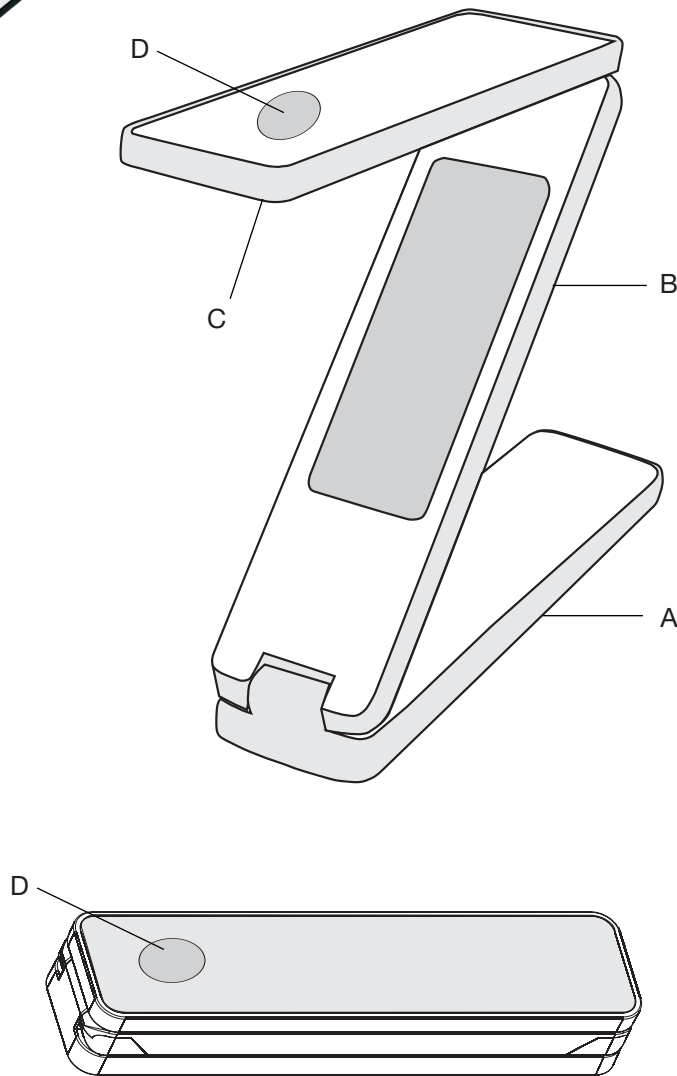




Rechargeable LED Travel Light

48500C 4850NC 48400B 484G5B 484KIT12

HZ-710

ENGLISH

CONGRATULATIONS! You've purchased the finest in natural lighting technology with your new OttLite® product.

PRODUCT REGISTRATION FORM

Please complete the enclosed Product Registration Form and return it today by mail, or register online by going to: OttLite.com/warranty.

NOTE: THIS UNIT IS FULLY ASSEMBLED

1. Remove lamp from packing placing lamp body base **(A)** flat on a steady surface.
2. To open lamp, hold lamp body base **(A)** firmly and lift middle body section **(B)** upward to a triangle shape manner as pictured (or horizontal, if desired), then place LED Light Source **(C)** as needed.
3. Turn the lamp ON & OFF by using power switch **(D)** located in the front-upper side of LED Light Source **(C)**.
4. Switch **(D)** also controls the lamp's light dimming function. Slightly touch switch **(D)** to engage dimming function from "high" to "low".
5. Charge product using included USB cable or AC adapter.
6. To set calendar and alarm see "**Setting Calendar and Alarm**" section.
7. To install or remove button cell battery see "Battery Install" section.
8. To set temperature transfer see "Temperature Transfer" section.

Operation for setting calendar, alarm, temperature transfer, and battery install

SETTING DATE AND TIME:

1. Under normal mode, press SET key and enter date and time setting mode, press SET again to enter the next setting. The sequence of setting is: HOUR-MINUTE-YEAR-MONTH-DAY-BACK.
2. Press UP and DOWN setting, the day of the week will vary accordingly.
3. Under setting mode, press MODE key or no operation in 60 seconds will back from set mode, and display the time.
4. Under normal mode, press UP transfer 12 and 24 hours format.
5. A CR2025, 3V Lithium battery is needed to power calendar.

SNOOZE ALARM FUNCTION

1. Under normal mode, press MODE enter alarm mode.
2. Under alarm mode, press "SET" enter alarm setting, press "SET" again and enter the next setting, the sequence of setting is the following: HOUR-MINUTE-SNOOZE-MUSIC-BACK.
3. Press UP and DOWN key to set.
4. Under alarm mode, press UP and DOWN to open and close the function of alarm & snooze function, press it again and enter the next function in sequence, OPEN the alarm-open the snooze-close alarm and snooze.
5. When "alarm time" is reached, the alarm will last 1 minute, snooze time reach, alarm will ring again, press "SET" key or any button can stop alarm.

Temperature Transfer and Battery installation

1. Under normal mode, press DOWN key transfer Celsius and Fahrenheit.
2. To remove/install button cell battery: remove battery compartment door located in the lower half of middle body section **(B)** back-side of lamp. Turn door clock-wise to remove and counter clock-wise to install. Button cell battery is to be installed with the "+" or flat side facing upward.

NOTE: The important safety instructions appearing in this instruction sheet are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. It

Rechargeable LED Travel Light

must be understood that common sense, caution, and care must be used with any electrical product.

Caution! Any change or modification to product not expressly recognized by OttLite Technologies voids OttLite's responsibility for proper function of product.

FCC Part 15

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that the interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that of the receiver.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

CAUTION: This Product contains a built-in Lithium-ion (Li-ion) battery. This is a non-replaceable battery. In the event of faulty battery, entire product shall be properly disposed.

Li-ion Battery

Model: TY-523450A

Capacity: 1000mAh.(3.7Wh) Output Voltage: 3.7V

⚠ NOTICE:

Never disassemble by yourself.

Use the authorized charger only.

Exposure of battery to open flames could cause explosion.

Do not expose the battery pack out of the temperature range 32°F to 113°F (0°C~45°C)

MADE IN CHINA



Specifications

USB: 5V, 500mA / Input power: 5V/500mA

Battery: Lithium, 3.7V / 1000mAh (power for LED Lights)

AC Adapter: Input: 100-240V, 50/60 Hz, 0.3A / Output: 5.0V DC, 500mA

Accessories:

- USB cord
- AC Adaptor
- Wall mount with adhesive

FRANÇAIS

FÉLICITATIONS! Vous avez fait l'achat de la plus innovatrice technologie naturelle et de renom en éclairage avec votre produit OttLite®.

FORMULAIRE D'ENREGISTREMENT DE PRODUIT

Compléter le formulaire d'enregistrement qui est inclus pour votre produit et nous le retourner dès aujourd’hui par le retour du courrier, ou enregistrez-vous en ligne en allant à : www.Ottlite.Com/warranty.

REMARQUE : CET ARTICLE EST COMPLÈTEMENT ASSEMBLÉ

- Retirez la lampe de son emballage et placez la base **(A)** sur une surface plane.
- Pour ouvrir la lampe, tenez fermement la base de la lampe **(A)** et soulevez **(B)** pour former une forme triangulaire tel qu’illustré (ou horizontale si vous le préférez). Ensuite, placez la source lumineuse à DEL **(C)** comme vous le désirez.
- Pour allumer (ON) ou éteindre (OFF) la lampe, appuyez sur l’interrupteur **(D)** localisé à l’avant et sur le dessus **(D)** de la source lumineuse à DEL **(C)**.
- L’interrupteur **(D)** contrôle aussi la gradation de l’éclairage. Effleurez l’interrupteur **(D)** pour faire passer l’intensité de la lumière d’élevée à faible.
- Rechargez la lampe à l’aide du câble USB ou de l’adaptateur AC fournis.
- Pour régler l’horloge et l’alarme, voir la section « **Réglage de l’horloge et de l’alarme** ».
- Pour installer ou enlever la pile bouton, voir la section « Installation de la pile ».
- Pour passer de l’affichage des degrés Celcius aux degrés Farenheit, voir la section « Changement de la température »

Directives pour régler le calendrier, l’horloge, changer la température et installer la pile.

RÉGLAGE DE LA DATE ET DE L’HEURE :

- En mode Normal, appuyez sur la touche Réglage (SET) pour accéder au mode Réglage de la date et de l’heure. Appuyer encore sur SET pour passer au réglage suivant. Voici la séquence de réglage : HEURE-MINUTE-ANNÉE-MOIS-JOUR-RETOUR.
- Appuyez sur les touches UP et DOWN et le jour de la semaine changera au fur et à mesure.
- En mode Réglage, appuyez sur la touche MODE car au bout de 60 secondes, le mode Réglage se désactive et la lampe affiche l’heure.
- En mode Normal, appuyez sur la touche UP pour passer du format d’affichage de 12 heures à celui de 24 heures.
- Une pile au lithium CR2025 de 3 volts est nécessaire pour faire fonctionner le calendrier.

FONCTION ALARME DE RÉVEIL AVEC ARRÊT MOMENTANÉ (SNOOZE)

- En mode Normal, appuyez sur MODE pour accéder au mode Alarme.
- En mode Alarme, appuyez sur « SET » pour régler l’alarme. Appuyer encore sur SET pour passer au réglage suivant. Voici la séquence de réglage : HEURE-MINUTE-SNOOZE-MUSIQUE--RETOUR.
- Appuyez sur les touches UP et DOWN pour faire les réglages.
- En mode Alarme, appuyez sur les touches UP et DOWN pour activer ou désactiver les fonctions Alarme et arrêt momentané (Snooze). Appuyer encore sur ces touches pour passer aux réglages suivants selon cette séquence : ACTIVER l’alarme, activer la fonction Snooze, DÉSACTIVER l’alarme, désactiver la fonction Snooze.
- Lorsque ce sera l’heure de l’alarme, elle sonnera pendant 1 minute. Ensuite, la fonction Snooze entrera en fonction, puis l’alarme sonnera à nouveau. Pour arrêter l’alarme, appuyer sur SET ou sur toute autre touche.

Changement de Température et Installation de la Pile

- En mode Normal, appuyer sur la touche DOWN pour passer de l’affichage en degrés Celsius à celui en Fahrenheit.
- Pour installer ou retirer la pile bouton : enlever le couvercle du logement des piles situé à l’arrière de la lampe, dans la partie inférieure du milieu du corps de la lampe **(B)**. Faites pivoter le couvercle en sens horaire pour le retirer et antihoraire pour le remettre en place. La pile bouton doit être installée avec la face plate « + » vers le haut.

Lampe de Voyage Rechargeable à DEL

REMARQUE : Le but des consignes de sécurité contenues dans ce feuillet d’instructions n’est pas de couvrir toutes les conditions possibles et toutes les situations pouvant survenir. Il est entendu que bon sens, prudence et diligence doivent être utilisés avec tout produit électrique.

Attention! Tout changement ou toute modification à cet appareil qui n'est pas expressément approuvé par OttLite Technologies peut faire annuler la garantie de bon fonctionnement d'OttLite.

Section 15 des règles de la FCC

REMARQUE : Cet équipement a été testé et respecte les limites exigibles pour un dispositif numérique de classe b, conformément à la section 15 des règles de la commission fédérale des communications (fcc). Ces limites ont pour but de fournir une protection raisonnable contre le brouillage nuisible en milieu résidentiel. Cet équipement produit, utilise et peut transmettre une radiofréquence par rayonnement et, s’il n’est pas installé et utilisé conformément au mode d’emploi, il peut entraîner un brouillage pouvant nuire aux communications. Cependant, il n’y a aucune garantie qu’il n’y aura pas d’interférence dans une installation donnée. Si cet équipement devait nuire à la réception du signal radio ou télévision, ce que l’on peut constater simplement en mettant l’équipement hors tension et sous tension, nous recommandons à l’usager de corriger la situation grâce à l’une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Déplacer l’antenne de réception ou la réorienter.
- Augmenter la distance entre l’équipement et le récepteur.
- Brancher l’équipement dans la prise d’un circuit autre que celui dans lequel le récepteur est branché.
- Consulter le détaillant ou un technicien spécialisé en radio/télévision pour obtenir de l’aide supplémentaire.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

AVERTISSEMENT : Ce produit contient une pile lithium-ion (Li-ion) intégrée. Il s’agit d’une pile non remplaçable. Si la pile est défectueuse, vous devriez jeter ou disposer de l’article au complet de manière appropriée.

Pile Li-ion

Modèle : TY-523450A

Capacité : 1 000 mAh (3,7 Wh) Tension de sortie : 3,7 V

⚠ MISE EN GARDE :

Ne jamais démonter l'appareil vous même.

N'utiliser que le chargeur autorisé.

L'exposition de la pile à des flammes nues pourrait provoquer une explosion.

Ne pas exposer le bloc-piles à des températures à l'extérieur de cette plage limite : 0 °C à 45 °C (32 °F à 113 °F)

FABRIQUÉ EN CHINE



Fiche technique

USB : 5 V, 500 mA / Alimentation entrée : 5 V/500 mA

Pile : Lithium, 3,7 V / 1000 mAh (alimentation pour les lampes DEL)

Adaptateur CA : Entrée : 100-240 V, 50/60 Hz, 0,3A / Sortie : 5,0 V CC, 500 mA

Accessoires :

- Câble USB
- Adaptateur CA
- Support mural avec adhésif

ESPAÑOL

¡FELICITACIONES! Usted acaba de adquirir la mejor tecnología de iluminación natural con su nuevo producto OttLite®.

FORMULARIO DE REGISTRO

Por favor, llene el Formulario de Registro de Producto anexo y envíelo por correo hoy mismo, o regístrese en línea visitando: www.Ottlite.com/warranty.

NOTA: ESTA UNIDAD ESTÁ COMPLETAMENTE ENSAMBLADA

- Remueva la lámpara de su embalaje y coloque la base **(A)** sobre una superficie plana y estable.
- Para abrir la lámpara, sujete la base **(A)** firmemente y levante la sección **(B)** hacia arriba para formar una forma triangular como se muestra en la ilustración.
- Encienda o apague la lámpara con el interruptor **(D)** localizado en la parte superior de la fuente lumínica LED **(C)**
- El interruptor **(D)** también controla la función de brillo de la lámpara. Toque el interruptor **(D)** levemente para ajustar el brillo de “fuerte” a “suave”
- Recargue el producto utilizando el cable USB o el adaptador AC incluidos.
- Para ajustar el calendario y el despertador, por favor consulte la sección **“Ajustar el calendario y el despertador”**.
- Para instalar o retirar la pila, por favor consulte la sección “Instalación de la pila”.
- Para ajustar la transferencia de temperatura, por favor consulte la sección “Transferencia de temperatura”.

Operaciones para ajustar el calendario, despertador, transferencia de temperatura, e instalación de la pila

AJUSTAR LA FECHA Y LA HORA:

- En modo regular, oprima el botón SET y marque el modo de ajuste de fecha y hora, oprima SET nuevamente para marcar la siguiente modalidad de ajuste. La secuencia es: HORA-MINUTOS-AÑO-MES-DÍA-RETROCEDER.
- Oprima la función de SUBIR (“UP”) y BAJAR (“DOWN”), para cambiar los días de la semana.
- En el modo de ajuste, oprima el botón “MODE”, o si no hace nada en 60 segundos, la pantalla mostrará la hora.
- En modo normal, oprima el botón “UP” para alternar entre el formato de 12 y 24 horas.
- El calendario requiere una pila CR2025, 3V para funcionar.

FUNCIÓN DE APAGADO TEMPORAL (“SNOOZE”) DEL DESPERTADOR

- En modo regular, oprima el botón “MODE” para entrar en el modo del despertador..
- En el modo de alarma, oprima el botón “SET” para entrar en el modo de ajuste del despertador, oprima “SET” nuevamente e introduzca la siguiente información. La secuencia de las informaciones es la siguiente: HORA-MINUTOS-APAGADO TEMPORAL-MÚSICA-RETROCEDER.
- Oprima el botón de “UP” y “DOWN” para efectuar ajustes.
- En el modo de alarma, oprima “UP” y “DOWN” para encender y apagar la función de alarma y apagado temporal (“snooze”); oprimalos nuevamente y marque la siguiente función de la secuencia; abra (“OPEN”) para encender el despertador, apagar el despertador, y el apagado temporal.
- Al llegar a la función de “hora del despertador” (“alarm time”), el despertador durará un minuto, apretar el botón de apagado temporal (“snooze”), el despertador sonará nuevamente, oprima “SET” u otro botón para apagar el despertador.

Transferencia de Temperatura e Instalación de la Pila

- En modo normal, oprima el botón “DOWN” para cambiar entre los modos centígrados y Fahrenheit.
- Para retirar/instalar la pila: remueva la tapa del compartimiento de la pila situada en la mitad inferior de la parte de atrás de la sección **(B)**. Gire la tapa en la dirección de las manecillas del reloj para retirarla y en la dirección opuesta para instalarla. La pila debe

Lámpara Recargable LED para Viajes

instalarse con el signo "+" o el lado plano hacia arriba.

NOTA: Las importantes medidas de seguridad que figuran en esta hoja de instrucciones no tienen como objetivo cubrir todas las circunstancias posibles y todas las situaciones que puedan suceder. Debe entenderse que el sentido común, la prudencia, y el cuidado deben imperar.

¡Cuidado! Cualquier cambio o modificación al producto que no sea expresamente aprobado por OttLite Technologies anula la responsabilidad de OttLite con respecto al funcionamiento correcto del producto.

Parte 15 de las reglas de la FCC

NOTA: Este equipo se evaluó y cumple con las limitaciones establecidas para un aparato digital de Clase B, según la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites tienen como objetivo el proveer protecciones razonables contra interferencias dañinas en instalaciones residenciales. Este equipo genera, utiliza y puede emitir frecuencias con energía radial y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales con comunicaciones radiales. Sin embargo, no hay garantía de que no sucederá en cualquier instalación en particular. Si este equipo causa interferencias dañinas con la recepción de un radio o televisor, lo cual puede determinarse encendiendo o apagando los equipos, se le insta al usuario corregir dicha interferencia por medio de una o varias de las siguientes medidas:

- Mover o cambiar la orientación de la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Enchufar el equipo en un circuito distinto al del receptor.
- Consultar con el vendedor o con un técnico de radio y TV experimentado.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

ADVERTENCIA: Ese producto contiene una pila de ion de litio integrada. Esta pila no puede cambiarse. En caso de que la pila sea defectuosa, hay que desechar el producto entero de forma adecuada.

Pila de ion de litio

Modelo: TY-523450A

Capacidad: 1000 mAh (3.7Wh) Voltaje de salida: 3.7V.

⚠ PRECAUCIÓN:

No desmonte o desarme el aparato por su cuenta.

Utilice el cargador autorizado únicamente.

Exponer la pila directamente a llamas podría causar una explosión.

No exponer el bloque de pilas a temperaturas fuera del rango entre 0°c a 45°c (32°f a 113°f)

HECHO EN CHINA



Especificaciones

USB : 5V, 500mA /Entrada de energía: 5V/500mA

Pila: Litio, 3.7V/ 1000mAh (energía para luces LED)

Adaptador AC: Entrada: 100-240V, 50/60 Hz, 0.3A / Salida: 5.0V DC, 500mA

Accesorios:

- Cable USB
- Adaptador AC
- Montura para la pared con adhesivo